

RX4334

Ricevitore radio quadricanale
ad autoapprendimento 433,92 MHz

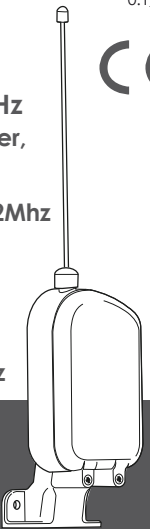
4-channel self-learning Radio Receiver,
frequency 433.92 MHz

Récepteur radio 4-canaux à
auto-apprentissage, fréquence 433.92Mhz

Receptor radio para 4 canales,
frecuencia 433,92 MHz

Receptor rádio 4 canais,
frequência 433.92 MHz

4 kanäliger selbst-lernender
Funkempfänger, Frequenz 433.92 Mhz



0.1_17



Manuale per l'installazione
Installation manual
Notice d'installation et utilisation
Manual de instalación
Manual de instalação
Bedienungsanleitung

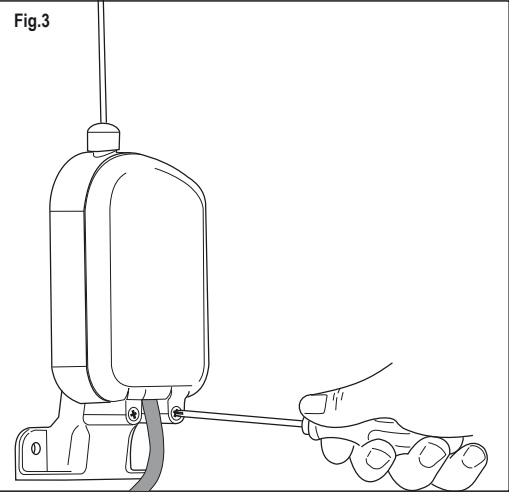
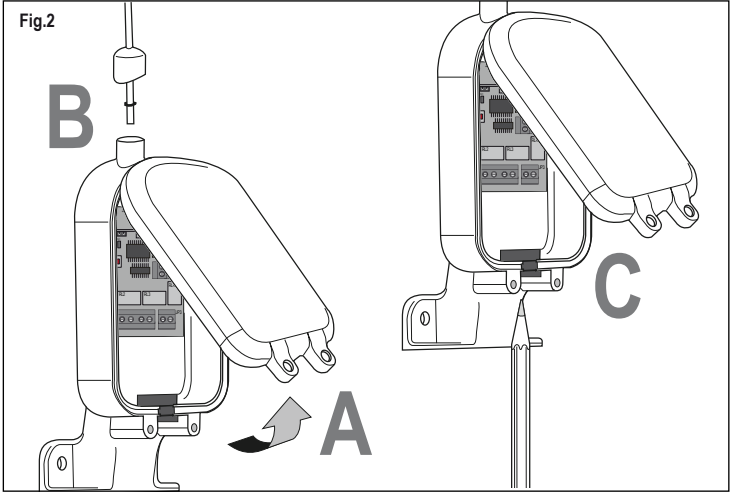
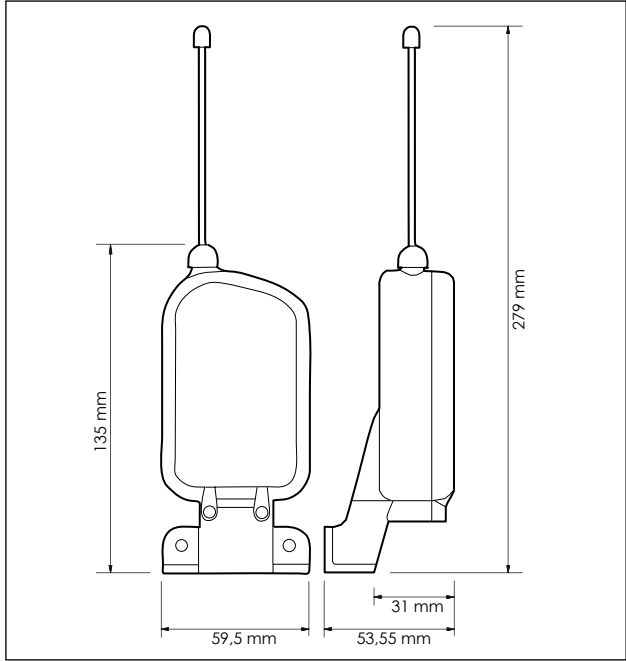
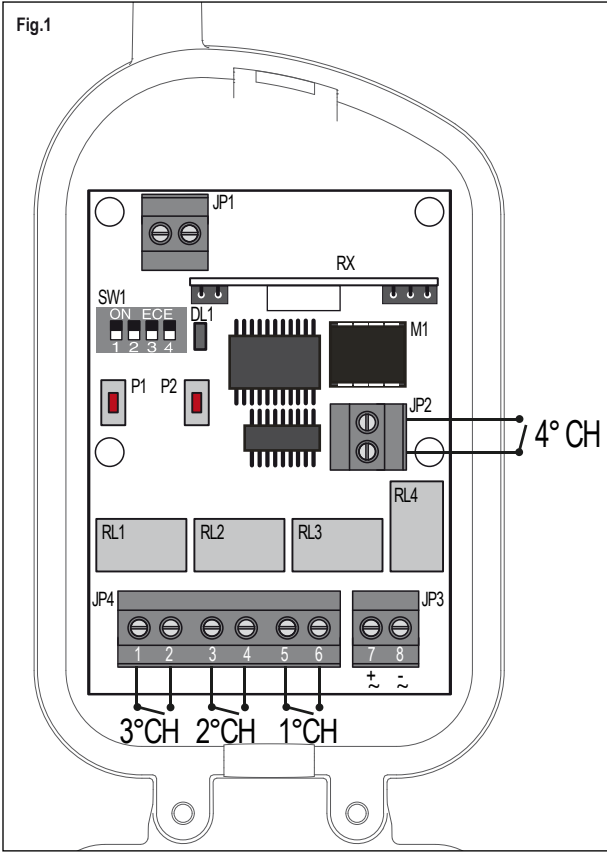
www.proteco.net
made in Italy


GATE AUTOMATIONS

PROTECO S.r.l.
Via Neive, 77 - 12050 Castagnito (CN) ITALY
Tel. +39 0173 210111 - Fax +39 0173 210199 - info@proteco.net

TECNISCHE DATEN		
Versorgung	12 - 24Vac/dc	
Frequenz	433,92 Mhz	
Assorbimento - Stand-by absorption Consommation à vide - Absorción Consumo - Stand-by Absorption	30 mA	
Codici - Encoding - Décodage Codificación - Tipo de código - Encoding	12-24 bit / Rollig-code	
n° max. codici - Radio codes storage (No.) n° max mémoire codes Capacidad (No.) Memorização de códigos TX (No.) Kodeanzahl	64*	
n° Canali - Radio channels (No.) n° Canaux radio - Canales (No.) Canais (No.) - Kanäle	4	
Temperatura d'esercizio Working temperature Tem. de fonctionnement Temperatura de servicio Temperatura de funcionamento Betriebstemperatur	-20° /+55° C	
Contatto relè Relays contact Contact relais Contactos Relé Contactos Relé Relays Kontakte	CH1 - CH2	Monostabile (impulso) Monostable (pulse working) Monostable (impulsion) monostable (tipo de pulso) Funcionamento mono-estável monostable (Impuls)
Contatto relè Relays contact Contact relais Contactos Relé Contactos Relé Relays Kontakte	CH3 - CH4	Selezionabile (Dip-switch) Dip-switches programming Sélectionnable par Dip switch Dip-switch Funcionamento dip-switches Dip-switches Programmierung
Portata contatti - Relays capacity Contacts relais - Capacidad Relé Capacidade Relé - Relays Fähigkeit	max 1A, 30V	

*512 codici mediante modulo di espansione acquistabile in opzione.
Optional extra-storage unit available up to 512 radio codes.
Module expansion à 512 codes disponible en option.
Unidad de almacenamiento adicional, capacidad hasta 512 códigos
É disponível uma unidade de armazenamento adicional com capacidade para 512 códigos.
Optional extra Kodeanzahleinheit bis 512 Kode erhältlich.



Deutsch

STEUERUNGSTEILE

- P1 = Programmierung
P2 = Löschen
RX = Empfangsmodul
JP1 = Eingang Antenne
JP2 = Radiokanal #4 Eingang
- JP3 = Hauptversorgung Eingang
JP4 = Radiokanäle #1 - #2 - #3 Eingang
DL1 = Signalled
M1 = EEPROM
SW1 = Programmierung DIP-SWITCHES für Funkkanäle #3 and #4

EINLERNEN eines Handsenders

- a) Taste P1 kurz drücken um den Kanal zu wählen (1xblinken = Kanal 1 / 2 x = Kanal 2 usw.).
- b) P1 erneut drücken und gedrückt halten bis die LED DL1 leuchtet
- c) P1 erneut betätigen und dann dazu die Taste des Senders welche eingelernt werden soll

EINGELERNTTE HANDSENDER LÖSCHEN

P2Taste drücken und gedrückt halten bis die DL1 erlischt

Alle eingelernte Handsender sind gelöscht worden

RADIO CHANNELS PROGRAMMING - dip-switches SW1

Funkkanal #1 - Kontakt Monostabel (Impuls)

Funkkanal #2 - Kontakt Monostabel (Impuls)

ON ECE				Funkkanal #3			Funkkanal #4		
1	2	3	4	DIP 1	DIP 2	Kontakt	DIP 3	DIP 4	Kontakt
☐	☐	☐	☐	AUS	AUS	Monostabel	AUS	AUS	Monostabel
☐	☐	☐	☐	AN	AUS	Bistabel	ON	AUS	Bistabel
☐	☐	☐	☐	AUS	AN	Funktion Uhr (90 Sekunde)	AUS	AN	Funktion Uhr (90 Sekunde)



An der Hausener Str. 5
D - 89367 Waldstetten
www.as-torantriebe.de

Tel.: 08223/96173-0
Fax: 08223/96173-20
schmidantriebe@aol.com